

Germany-Finsterwalde: Construction work
OJ S 203/2021 19/10/2021
Contract notice
Works

Legal Basis:
Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Finsterwalde
Postal address: Schloßstraße 7/8
Town: Finsterwalde
NUTS code: DE407 Elbe-Elster
Postal code: 03238
Country: Germany
Contact person: Abt. LGM
E-mail: lgm5@finsterwalde.de
Telephone: +49 3531-783915
Fax: +49 3531-783911
Internet address(es):
Main address: www.finsterwalde.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YEVKXL/documents>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via:
<https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YEVKXL>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: Stadt Finsterwalde
Postal address: Schloßstraße 7/8
Town: Finsterwalde
NUTS code: DE407 Elbe-Elster
Postal code: 03238
Country: Germany
Contact person: Vergabestelle
E-mail: vergabe@finsterwalde.de
Telephone: +49 3531-783360
Fax: +49 3531-783273
Internet address(es):
Main address: www.finsterwalde.de

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Stadthalle Finsterwalde, Los 26 Baureinigung
Reference number: SH-2021-13

II.1.2. Main CPV code

45000000 Construction work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

LOS 26 Reinigungsarbeiten

- Endreinigung Fußbodenbeschichtung Epoxidharx 1085 m²
- Endreinigung Fußbodenbeschichtung geschliffener Estrich 1196 m²
- Endreinigung von Bodenfliesenbelägen 319 m²
- Wandfliesen reinigen 669 m²
- Glas- und Fensterreinigung 658 m²
- Reinigung von Türen 734 m²
- Reinigung von sichtbaren Holzflächen 198 m²
- Reinigung von textilen Wand- und Deckenflächenflächen 2166 m²
- Endreinigung Parkett 600 m²
- Reinigung Teeküchen 3 Stck
- Reinigen Einbaumöbel

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE407 Elbe-Elster

Main site or place of performance: Stadthalle Finsterwalde Oscar-Kjellberg-Str. 9 03238
Finsterwalde

II.2.4. Description of the procurement

LOS 26 Reinigungsarbeiten

- Endreinigung Fußbodenbeschichtung Epoxidharx 1085 m²
- Endreinigung Fußbodenbeschichtung geschliffener Estrich 1196 m²
- Endreinigung von Bodenfliesenbelägen 319 m²
- Wandfliesen reinigen 669 m²
- Glas- und Fensterreinigung 658 m²
- Reinigung von Türen 734 m²
- Reinigung von sichtbaren Holzflächen 198 m²
- Reinigung von textilen Wand- und Deckenflächenflächen 2166 m²
- Endreinigung Parkett 600 m²
- Reinigung Teeküchen 3 Stck
- Reinigen Einbaumöbel

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 05/01/2022 End: 25/02/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: 85012620

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:
siehe Vergabeunterlagen

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 23/11/2021 Local time: 14:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender
Tender must be valid until: 21/01/2022

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 23/11/2021 Local time: 14:00

Information about authorised persons and opening procedure: Die Öffnung der Angebote erfolgt zum Eröffnungstermin durch die befugten Mitarbeiter der Vergabestelle.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

In den Rechnungen dürfen keinerlei Änderungen oder Streichungen vorgenommen werden. Rechnungen sind deshalb vorab als Entwurf inkl. Aufmaß zur Prüfung an das Planungsbüro zu schicken. Danach ist die Rechnung fehlerfrei, adressiert an die Stadtverwaltung, zur Freigabe an das Planungsbüro zu versenden.
Bekanntmachungs-ID: CXP9YEVKXL

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie
Postal address: Heinrich-Mann-Allee 107
Town: Potsdam
Postal code: 14473
Country: Germany
Telephone: +49 331-8661719
Fax: +49 331-8661652

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie
Postal address: Heinrich-Mann-Allee 107
Town: Potsdam
Postal code: 14473
Country: Germany
Telephone: +49 331-8661719
Fax: +49 331-8661652

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Gemäß §160 GWB Einleitung, Antrag 2016: Abs. 1 Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Abs. 2 Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, dass ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. Abs. 3. Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. Der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichung des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat, der Ablauf der Frist bleibt nach § 134 Abs. 2 unberührt. 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt hat, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist der Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eintragung der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrages nach § 135 Absatz 1 Nummer 2, § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Postal address: Heinrich-Mann-Allee 107

Town: Potsdam

Postal code: 14473

Country: Germany

Telephone: +49 331-8661719

Fax: +49 331-8661652

VI.5. Date of dispatch of this notice

14/10/2021